

# TAFLEN WYBODAETH TRAETH ABERDYFI

Traeth delfrydol i'r holl deulu

*Croeso*

Gwasanaeth Morwrol a Pharciau Gwledig



# Dilynwch y rheolau isod er mwyn cael diwrnod diogel, pleserus a llawn hwyl ar draeth Aberdyfi

## Gweithgareddau Môr:

- Lansiwch eich bad yn yr ardal ddynodedig a chadwch at y cyfyngiad cyflymdra o **4 MILLTIR MÔR** oddi fewn yr harbwr (gweler cynllun).
- Mae'n rhaid i bob bad gadw ei hôl-don i'r isafswm oddi fewn **50 medr** i unrhyw fad arall.
- Cadwch yn glir o unrhyw ardaloedd gwaharddedig a chydymffurfiwch gyda holl is ddeddfau sydd mewn grym - **gall eich bywyd a bywyd eraill ddibynnu arno** (gweler y cynllun).
- Mae'n rhaid i bob bad pŵer gael ei ddefnyddio'n gyfrifol a diogel - **byddwch yn ystyriol o eraill**
- Bydd Rheolau Rhyngwladol Atal Gwrthdrawiadau ar y Môr a Rheolau Ffederasiwn Sgio-Dŵr Prydeinig yn cael eu dilyn.
- Cyn mentro allan i'r môr gofynwch am ragolygon y tywydd diweddaraf gan yr Harbwr Feistr a grawdych am fwletinau ar eich radio VHF.
- Mae'n rhaid cofrestru eich bad pŵer gyda Chyngor Gwynedd cyn lansio ac mae'n ofynol i chi arddangos yr hawlen cofrestru mewn man amlwg ar eich bad. Cysylltwch â'r Harbwr Feistr am fwy o wybodaeth.
- Mae ffi lansio yn daladwy - ymwelwch â swyddfa'r Harbwr Feistr cyn lansio.
- Byddwch yn wylidwrus o gerrynt cryf a chyflym.
- Bydd yn rhaid i bob cwch pŵer sydd yn tynnu sgiwr dŵr neu degan /ddingis gwynt gael dau unigolyn ar ei bwrdd - gyrrwr ac arsyllwr.
- Cymrwch ofal gyda gwlaŵ neu ddingis aer oherwydd gall y cerrynt neu wynt alltraeth eich cario yn gyflym allan i'r môr.
- Cadwch at gyflymdra diogel a synhwyrol pan yn agosáu at greaduriaid morol. **Peidiwch ac aflonyddu bywyd gwylt.**
- **PERYGL** - Peidiwch â nofio yn yr ardal lansio neu ymysg yr angorfeydd yn yr harbwr.

## Ar y Traeth:

- Traeth graddfa serth - byddwch yn wylidwrus o ddŵr dwfn a cherrynt cryf
- **PERYGL** - Peidiwch â dringo neu neidio oddi ar y lanfa
- Parciwch gerbydau / ôl-gerbydau yn synhwyrol - peidiwch â chyfyngu mynediad i eraill a byddwch yn ystyriol o'r llanw.
- Byddwch yn arbennig o wylidwrus wrth yrru neu symud eich cerbyd ar y llithrfa neu yn y meysydd parcio - cadwch i'r cyfyngiad cyflymdra o **5 M.Y.A.** yn yr ardal lansio - fe fydd cerbydau fydd yn torri'r rheolau yn cael eu gwahardd rhag lansio
- Dim cerbydau, beiciau modur na feiciau cwad ar y traeth na ar y twyni tywod - mae'n drosedd cosbadwy a dirwy hyd at £20,000
- Rhaid i blant gael eu goruchwylio gan oedolyn bob amser, yn enwedig ger y dŵr - gofynnwch i'r Harbwr Feistr neu ein Goruchwyliwr Traeth am dag / fand 'gwybodaeth plentyn'

- Os ydych yn gweld rhywun mewn trafferthion **ffoniwch 999** ar unwaith, a gofynnwch am Wylwyr y Glannau, yna cysylltwch â'r Harbwr Feistr neu'r Goruchwylwr Traeth ar unwaith.
- I gael triniaeth am fân anafiadau fe allwch gael cymorth gan yr Harbwr Feistr neu gan y Goruchwylwr Traeth.
- Ni chaniateir cymryd rhan mewn unrhyw weithgaredd Barcud Pŵer, Hwylfyreddio Tir neu Gwibgertiau ar y traeth rhwng **Mawrth a Tachwedd**.
- Peidiwch â thyllu na thyrchu yn y twyni tywod - mae'n bosib iddynt gwmpo yn sydyn ac yn annisgwyl
- Ewch a'ch sbwriel gartref neu defnyddiwch y biniau sbwriel neu'r biniau ailgylchu sydd ar y promenâd ac yn y maesydd parcio
- Peidiwch â cherdded eich ci yn yr ardal gwaharddiad cŵn (**Ebrill 1<sup>af</sup> - Medi 30<sup>ain</sup>**) na'i adael yn rhydd i faeddu'r traeth (gweler y cynllun) - mae'n drosedd cosbadwy a dirwy hyd at £1000. Rhaid cadw cŵn ar dennyn pe bydd cyfarwyddyd
- Peidiwch ag amharu yn fwriadol ar fywyd gwyllt neu ar gynefinoedd morol
- Peidiwch ag ymddwyn mewn modd fydd yn amharu ar fwynhad neu ddiogelwch eraill ar y traeth.

**MAE'N RHAI CYDYMFURFIO Â'R RHEOLAU SYDD WEDI EU  
HAMLINELLU YN Y DAFLEN HON A CHYDFFURFIO GDYA  
CYFARWYDDIADAU'R GORUCHWYLIWR TRAETH ER DIOGELWCH  
PAWB**

## **BYDDWCH YN DDIOGEL**

Mae diogelwch yn yr harbwr ac ar y traeth yn bwysig iawn - byddwch yn ymwybodol o'r peryglon a byddwch yn ddiogel.

## **RHIFAU FFÔN DEFNYDDIOL:**

Harbwr Feistr Aberdyfi:	01654 767626 / 07879 433148
Swyddfa Forwrol:	01758 704066
Cyfoeth Naturiol Cymru:	03000 653000

**Mewn Argyfwng Ffoniwch 999**



# Aberdyfi



Twyni Tywod  
Sand Dunes



 Gwybodaeth / Information

 Nofdrych / Life Ring

 Swyddfa'r Harbwr / Harbour Office

 Mynediad Anabl i'r Traeth / Disabled Access to Beach

 Caffi / Café

 Llithrfa Cyhoeddus / Public Slipway

 Siopau / Shops

 Toiletau / Toilets

 Promenâd / Promenade

 Parcio / Parking

 Cymorth Cyntaf / First Aid

 Parcio Anabl / Disabled parking

 Caniatáu Cŵn / Dogs Allowed

 Dim Cŵn / No Dogs

 Hwyllo / Sailing

 Badau Pŵer / Powercraft

 Gorsaf Dren / Railway Station

## SIANEL MORDWYO NAVIGATION CHANNEL



Yny  
Las



**DIM CYCHOD  
NO BOATS**

**CADWCH YN GLIR  
KEEP CLEAR**

**CYFLYMDRA UCHAF  
4 KNOTS  
MAXIMUM SPEED**

**4 KNOTS**

Ymholiadau / Enquiries  
HARBWR FEISTR - 01654 767626  
HARBOURMASTER - 07879 433148  
VHF Ch 12 / 16

Swyddfa Forwrol / Maritime Office - 01758 704066  
Ebst / Email: [morwrol@gwynedd.llyw.cymru](mailto:morwrol@gwynedd.llyw.cymru)

# ABERDYFI BEACH GUIDE

A glorious beach for all the family

*Welcome*

Maritime and Country Park Service



# Please abide by the following rules for a safe and enjoyable day at Aberdyfi Beach

## Sea Activities:

- Launch your craft in the designated area and keep to the **4 KNOT** speed restriction within the harbour (see plan).
- All craft must minimise their wake within **50 metres** of another craft.
- Keep clear of all restricted areas and observe all byelaws - **your life and others may depend on it** (see plan).
- Navigate all power driven vessel safely and responsibly - **be considerate to others**
- International Regulations for the Prevention of Collisions at Sea, and the British Water-Ski Federation's regulations shall apply
- Before venturing to sea always check the local weather forecast with the Harbour Master or listen to weather bulletins on your VHF radio
- All powered craft must be registered with Gwynedd Council prior to launching and display the registration permits in a visible position on both sides of the craft
- A launching fee is payable before launching is permitted - please visit the harbour office before launching
- Beware of strong fast flowing currents
- All powerboats towing water skiers or inflatable toys / dinghies shall be occupied by at least two competent persons - driver and observer
- Take care with inflatable beds and dinghies as tidal currents and offshore winds can quickly take you out to sea
- Maintain a safe and constant speed when in close proximity to marine animals. **Do not disturb wildlife.**
- **DANGER** - Do not swim in the designated launching area or amongst the moorings within the harbour.

## On the Beach:

- Steep shelving beach - beware of deep water and strong currents
- **DANGER** - Do not climb or jump from the jetty structure
- Park vehicles and trailers sensibly - do not restrict access for others and be mindful of the tide
- Be extremely vigilant and alert whilst manoeuvring your vehicle on the slipway and in the car parks - keep within the **5 M.P.H.** speed limit in the launching area - vehicles contravening the regulations will be excluded from launching
- Vehicles, motorcycles and quad bikes are strictly prohibited from driving on the beach or on the dunes - it is an offence punishable with a fine of up to £20,000.
- Children must be supervised by an adult at all times, especially near the sea - please ask the Harbour Master or Beach Supervisor for a child information wrist tag / band .

- If you see someone in difficulty **dial 999** immediately and ask for the Coastguard, and contact the Harbour Master or Beach Supervisor
- For the treatment of minor injuries you may request assistance from the Harbour Master or Beach Supervisor
- Power Kites, Land Yachting and Beach 'Bugging' activities are strictly prohibited on the beach between **March and November**.
- Do not dig or burrow into sand dunes - they can collapse suddenly and unexpectedly
- Take your litter home or dispose of it in one of the bins or recycling units on the promenade or in the car park.
- Do not take your dog into the dog exclusion zone (**April 1<sup>st</sup> - September 30<sup>th</sup>**) or allow your dog to run free to foul the beach (see plan) - it is an offence, punishable with a fine of up to £1000. Dogs must be kept on a lead if directed.
- Do not intentionally harm wildlife and coastal habitats.
- Do not behave in a manner that will affect the enjoyment or safety of others on the beach.

**YOU MUST COMPLY WITH THE REGULATIONS OUTLINED IN THIS LEAFLET AND CONFORM TO ALL INSTRUCTIONS GIVEN BY THE BEACH SUPERVISORS FOR YOUR OWN AND OTHER'S SAFETY.**

## **BE SAFE**

Safety in the harbour and on the beach is very important - be aware of the dangers and be safe.

## **USEFUL PHONE NUMBERS:**

Aberdyfi Harbour Master:	01654 767626 / 07879 433148
Maritime Office:	01758 704066
Natural Resources Wales:	03000 653000

**In an Emergency Call 999**

